www.blaupunkt.com

Mobile Navigation
TravelPilot Lucca 3.5 Edition

Istruzioni d'uso e di installazione
(Versione lunga)

BLAUPUNKT

Schema generale

(1) **VOL -**: riduzione volume

(2) **Interruttore On/Off**:
- Premuto a lungo (per più di 3 secondi): accende o spegne il Lucca.
- Premuto brevemente: apre il menu principale.

(3) **VOL +**: aumento volume

(4) **Display (Touchscreen)**: tutte le impostazioni e i comandi del Lucca sono semplici ed intuitivi: basta premere i pulsanti che vengono visualizzati sul display.

(5) Vano portascheda per schede SD/SDHC/MMC

(6) Presa per cuffie

(7) Ingresso antenna TMC

(8) Porta USB per l'utilizzo dell'apparecchio come lettore schede per schede SD/SDHC/MMC

(9) Presa per il collegamento del Lucca al caricatore da rete fissa o al cavo di carica per l'accendisigari.

(10) Sensore crepuscolare (sul retro dell'apparecchio)

Schema generale 2

Norme di sicurezza 6
Uso conforme alle norme 6
Norme di sicurezza per la navigazione 6
Norme di sicurezza per l'uso del Lucca 6
Avvertenze per l'uso del CD/DVD 6
Avvertenze per lo smaltimento 7

Prima messa in funzione del Lucca 7
Dotazione del Lucca 7
Pellicola protettiva dello schermo 7
Caricamento della batteria 7
Attivazione del Lucca 8
Impostazione della lingua 8

Montaggio nel veicolo 8
Montaggio del supporto a ventosa 8
Applicazione del fermaglio 8
Montaggio del Lucca nel fermaglio 9
Rimozione del Lucca 9
Rimozione del supporto a ventosa 9

Accensione e spegnimento 9
Accensione 9
Spegnimento 9
Reset 9

Utilizzo dei menu 10
Menu principale 10
Tastiera 10
Funzione di completamento intelligente 10
Immissione con tolleranza di errori 10
Elenchi 10
Pulsanti 10

Info GPS 11
Funzionamento del GPS 11
Visualizzazione Info GPS 11

Impostazioni generali 12
Impostazione del fuso orario 12
Inserimento dell'indirizzo base 12
Attivazione della richiesta del PIN 13
Impostazione della richiesta del codice PIN 13
Abilitazione /disabilitazione del Lucca . 13
Modifica del codice PIN 13

Navigazione 14
Avvertenze generali per la navigazione 14
Avvio navigazione 14
Inserimento di un indirizzo di destinazione 14
Utilizzo dell'indirizzo base come destinazione 15
Caricamento di una destinazione dai preferiti 15
Caricamento di una destinazione recente 16
Inserimento di una destinazione speciale 16
Selezionare una destinazione s peciale nelle vicinanze, nei dintorni della destinazione o presso l'indirizzo base 16
Selezione di una destinazione speciale presente in una determinata località 17
Selezione di una destinazione speciale nella mappa 18
Selezione di una destinazione speciale sovraregionale 18
Inserimento delle coordinate 19
Caricamento di una destinazione dalla mappa 20

Memorizzazione della posizione 20

Gestione delle destinazioni 21
Salvataggio delle destinazioni 21
Memorizzazione di una destinazione immessa 21
Salvataggio di una destinazione recente 21
Rinomina destinazione (solo preferiti) 21
Cancellazione di una destinazione 21
Cancellazione di tutte le destinazioni 22

Calcolo del percorso 22

Demo 23
Avvio Demo 23
Impostazioni Demo 23

Programmazione di un percorso 23
Programmazione di un percorso 23
Programmazione percorso dai preferiti ... 24
Avvio guida a destinazione 24

Calcolo del percorso 24
Memorizzazione percorso....24
Cancellazione percorso 24
Visualizzazione sulla mappa 24
Uscita da un menu 24
Definizione delle opzioni di percorso...25
Guida a destinazione....26
Avvio guida a destinazione....26
Ricezione GPS disturbata 26
Termine della guida a destinazione....26
Raggiungimento della destinazione 26
Lavorare con la mappa 27
Visualizzare la mappa....27
Spostamento e visualizzazione in scala della mappa....27
Interazione con la mappa....27
Pulsanti 27
Impostazioni mappa 27
Riproduzione dei messaggi vocali durante la guida a destinazione....29
Visualizzazione della mappa durante la guida a destinazione....29
Ausili per la navigazione 29
Informazioni sul tragitto....30
Limitazione della velocità (Tempolimit) ...30
Altre funzioni durante la guida a destinazione....30
Esclusione porzioni percorso 30
Interruzione della guida a destinazione ...31
Salta la prossima tappa 31
Visualizzazione di informazioni sulla destinazione....31
Visualizzazione dell'elenco dei percorsi...31
Funzione TMC....32
Collegamento dell'antenna TMC....32
Attivazione della funzione Bypass automatico....32
Ricerca di stazioni TMC 32
Visualizzazione dei messaggi sul traffico .32
Multimedia....33
Inserimento della scheda di memoria 33
Avvio delle funzioni multimediali....33
Riproduzione di file musicali....33
Funzioni supplementari....33
Browse....34
Equalizzatore....34
Visualizzazione di file di immagini 34
Presentazione....34
Funzioni supplementari....35
Browse....35
Uscita dalle funzioni multimediali....35
Estrazione della scheda di memoria 35
Trasferimento dei dati....36
Predisposizione della scheda di memoria 36
Utilizzo delle mappe stradali della scheda di memoria 36
Utilizzo di file multimediali della scheda di memoria 36
Configurazione del Lucca 37
Impostazioni dell'apparecchio....37
Luminosità del display 37
Acustica tasti....37
Lingua 37
Ora 38
Risparmio energetico....38
Protezione antifurto....38
Impostazioni di fabbrica 38
Calibrazione del touchscreen 38
Informazioni sul prodotto 38
Modalità di dimostazione (Demo) 38
Impostazioni per la navigazione 39
Indirizzo base 39
Proseguimento automatico del percorso....39
Selezione record di dati....39
Avvertenza POI 39
Istruzioni vocali....39
Unità 39
Software del Lucca 40
Nuova installazione del software di navigazione 40
Aggiornamento del software di navigazione 40
Dati tecnici....40
Servizio di assistenza....41
Tabella per la soluzione dei problemi ...42

Norme di sicurezza

Nel vostro stesso interesse leggete con accuratezza le seguenti norme di sicurezza e avvertimenti prima di mettere in funzione il Lucca.

Uso conforme alle norme

L'apparecchio è stato concepito per l'utilizzo mobile sui veicoli.

I dati di navigazione **non** contengono informazioni speciali sulla navigazione di autocarri, autobus e autocaravan, come, ad esempio, le limitazioni dell'altezza e della larghezza o il carico massimo consentito per la circolazione!

Con il Lucca è possibile la navigazione fuoristrada (Offroad).

Norme di sicurezza per la navigazione

⚠ Attenzione:

Per evitare incidenti, non impostare il percorso durante la marcia!

Rivolgete lo sguardo al display solo quando la situazione lo consente!

Le regole della circolazione e la segnaletica stradale hanno la precedenza rispetto alle indicazioni del sistema di navigazione.

Seguire le indicazioni del Lucca solo quando le circostanze e le regole della circolazione lo consentono! Il Lucca vi porta a destinazione anche qualora foste costretti ad allontanarvi dal percorso pianificato.

Note:

- Si consiglia di pianificare il percorso prima di partire. Qualora fosse necessario inserire un nuovo percorso durante il viaggio, è opportuno dirigersi al parcheggio o all'area di servizio più vicina.
- Se non si comprendono le indicazioni vocali o non si è sicuri di cosa fare all'incrocio successivo, la mappa o le frecce permettono di orientarsi rapidamente. Oppure ripetere l'indicazione vocale premendo leggermente sulla barra inferiore del display nella visualizzazione della mappa.

Norme di sicurezza per l'uso del Lucca

⚠ Attenzione:

Proteggere l'apparecchio dall'acqua, perché non è a tenuta né protetto contro gli spruzzi.

Non aprire né apportare modifiche all'apparecchio!

Non esporre l'apparecchio a temperature estreme (freddo, caldo, fuoco), ad es. nell'auto parcheggiata sotto la luce diretta del sole, al fine di evitare che si formi umidità all'interno dell'apparecchio o che lo stesso si surriscaldi.

In caso contrario l'apparecchio o la batteria potrebbero deformarsi, prendere fuoco o esplodere.

Note:

- Togliere la spina per l'alimentazione di corrente del Lucca quando si arresta il veicolo, poiché il Lucca consuma costantemente elettricità e potrebbe scaricare la batteria del veicolo.
- Per sfilare la spina non tirare il cavo. Il cavo potrebbe danneggiarsi.
- Per pulire l'apparecchio non utilizzare alcun solvente acido. Utilizzare esclusivamente un panno umido che non lasci pelucchi.

Avvertenze per l'uso del CD/DVD

Con l'apparecchio viene fornito un CD/DVD che contiene il software di navigazione e materiale cartografico. Per proteggere il CD/DVD dallo sporco e da eventuali danneggiamenti, rispettare le seguenti avvertenze:

Conservare il CD/DVD nella sua custodia.

Prendere il CD/DVD tenendolo solamente per il bordo.

Non esporre il CD/DVD e la custodia alla luce diretta del sole.

Utilizzare soltanto un CD/DVD pulito. Se necessario, pulire il CD/DVD con un panno morbido, non sfilacciato, con un movimento dall'interno verso l'esterno.
Non pulire mai il CD/DVD nel senso dei solchi.

Non utilizzare alcun tipo di solvente, neanche per il lato stampato del CD/DVD.

Avvertenze per lo smaltimento

Non smaltire il vecchio apparecchio nei rifiuti domestici!

Per lo smaltimento della vecchia autoradio, utilizzare i sistemi di restituzione e raccolta disponibili.

Non gettare le batterie difettose tra i rifiuti domestici, ma servirsi degli appositi punti di raccolta.

Prima messa in funzione del Lucca

Dotazione del Lucca

La dotazione comprende:

- Il Lucca
- Supporto a ventosa con fermaglio
- Caricatore da rete fissa
- Cavo di carica per la presa dell'accendisigari
- Antenna filare TMC
- Istruzioni d'uso (Versione breve)
- DVD di backup

Nota:
Si suggerisce l'utilizzo di accessori Blaupunkt originali.

Pellicola protettiva dello schermo

Prima di utilizzare l'apparecchio per la prima volta rimuovere **con cautela** la pellicola protettiva dal display.

Caricamento della batteria

Con la batteria montata, è possibile far funzionare il Lucca per 3 ore in modo indipendente dalla rete elettrica. La durata esatta di esercizio dipende dal tipo di utilizzo.

L'indicazione dello stato di carica della batteria è riportata sulla barra superiore del display. Il numero dei segmenti scuri nel simbolo della batteria indica lo stato di carica della batteria (0 – 3 segmenti). I simboli hanno il seguente significato:

- L'apparecchio viene alimentato da una fonte di corrente esterna.
- L'apparecchio viene alimentato dalla sua batteria interna. Lo stato di carica della batteria è sufficiente.
- L'apparecchio viene alimentato dalla sua batteria interna. Lo stato di carica della batteria è scarso.

Note:

- Utilizzare solo caricatori originali per utilizzare e caricare la batteria.

- La batteria è dotata di una protezione volta ad evitare il surriscaldamento della batteria stessa. Pertanto, in presenza di una temperatura ambiente superiore a 45 °C, la batteria non viene più caricata.

Attivazione del Lucca

Con l'**interruttore On/Off** si accende e spegne il Lucca. Lo stato del Lucca alla fornitura è spento.

Nota:

Quando si acquista il Lucca la batteria potrebbe essere scarica. Caricare la batteria prima di utilizzare l'apparecchio.

☛ Tenere premuto l'**interruttore On/Off** per più di 3 secondi.

Impostazione della lingua

Il Lucca utilizza l'inglese americano come lingua standard per i menu e i messaggi vocali. Quando si accende il Lucca per la prima volta viene visualizzato un menu di dialogo nel quale è possibile impostare un'altra lingua:

☛ Nel menu di dialogo selezionare la lingua desiderata.

☛ Seguire le istruzioni.
La lingua viene caricata e il menu principale visualizzato.

Montaggio nel veicolo

Per il montaggio provvisorio del Lucca nel veicolo, si utilizza un supporto a ventosa, da fissare al parabrezza.

⚠ Attenzione:

Montare il Lucca in modo che non ostacoli la vista e non distragga dal traffico.

Non montare il Lucca nel raggio di azione degli airbag.

Verificare che gli occupanti del veicolo non siano messi in pericolo dal Lucca, in caso di una frenata d'emergenza.

Montaggio del supporto a ventosa

Con il supporto è possibile montare il Lucca nel veicolo in modo assai semplice.

☛ Trovare un punto adatto in cui montare il Lucca.
Per un fissaggio ottimale il vetro deve essere privo di polvere e grasso. Se necessario, pulire il vetro con un apposito panno di pulizia.

☛ Premere la ventosa del supporto contro il cristallo.

☛ Ribaltare la leva del supporto in direzione del vetro.

☛ Ora è possibile orientare il supporto. La guida per l'alloggiamento del Lucca deve essere orientata in verticale.

Applicazione del fermaglio

Il supporto a ventosa dispone di un alloggiamento per il fermaglio.

☛ Far scattare il fermaglio verso il basso nel supporto a ventosa.

Montaggio del Lucca nel fermaglio

Sul lato superiore e sul lato inferiore del Lucca sono presenti 2 incavi per il fermaglio.

☛ Introdurre dapprima il Lucca in modo tale che il lato superiore si inserisca nel fermaglio, quindi farlo scattare in sede premendo verso il basso.

Rimozione del Lucca

☛ Afferrare il Lucca con entrambe le mani, quindi esercitare pressione sul fermaglio con i pollici.

☛ Estrarre il Lucca dal fermaglio tirandolo verso l'alto.

Rimozione del supporto a ventosa

Se si cambia il veicolo, il supporto può essere rimosso con facilità.

☛ Ribaltare la leva del supporto in direzione opposta al vetro.

☛ Staccare il bordo della ventosa dal vetro con cautela, in modo che possa penetrare aria tra la ventosa ed il vetro medesimo.

☛ Staccare con cautela la ventosa dal vetro.

Accensione e spegnimento

Con l'**interruttore On/Off** è possibile accendere e spegnare il Lucca, così come aprire il menu principale.

Accensione

☛ Tenere premuto l'**interruttore On/Off** per più di 3 secondi.

Spegnimento

☛ Tenere premuto l'**interruttore On/Off** per più di 3 secondi.

Il Lucca entra innanzitutto in posizione di stand-by e resta in condizioni di operatività. Soltanto dopo 20 minuti si disattivano completamente tutte le funzioni.

Nota:

Anche quando è spento, il Lucca necessita di una piccola quantità di energia. Quando si usa il Lucca dopo un lungo periodo di inutilizzo, può rendersi necessario ricaricare la batteria.

Reset

Se il Lucca non funziona correttamente, spesso può essere sufficiente eseguire un reset per superare il problema.

☛ Tenere premuto l'**interruttore On/Off** per più di 14 secondi.

Il Lucca si spegne.

☛ Tenere premuto l'**interruttore On/Off** per più di 3 secondi.

Il Lucca sarà riavviato.

Utilizzo dei menu

Menu principale

Dal menu principale è possibile accedere a tutte le applicazioni del Lucca, alla navigazione, alle funzioni multimediali (Music Player e Picture Viewer) e alle impostazioni.

☛ Premere brevemente l'**interruttore On/Off**, per accedere al menu principale da ogni menu.

Tastiera

Se è necessario eseguire un'immissione di testo (ad es. per inserire una destinazione), sul display compare una tastiera virtuale. Con il dito è possibile digitare qualsiasi testo. Le lettere sono esclusivamente maiuscole.

Sulla tastiera sono presenti i seguenti tasti:

Cancella ultimo carattere

Richiamo dell'immissione con tolleranza di errori

Immissione di spazi vuoti

Richiamo della tastiera alternativa (ad es. caratteri speciali, accenti)

Richiama un tastierino numerico, ad esempio per inserire un numero civico

Richiama una tastiera normale

Funzione di completamento intelligente

Durante l'immissione, il Lucca completa automaticamente i caratteri (ove possibile) e offre solo quelle lettere della tastiera che possono aggiungersi a quelle precedenti per dare luogo ad un senso compiuto.

Immissione con tolleranza di errori

Per i nomi di città è possibile richiamare la modalità di immissione con tolleranza di errori, ad es. se non si conosce l'esatta ortografia di in nome:

☛

Nella modalità immissione di testo premere leggermente sul simbolo.
Viene visualizzata la modalità di immissione con tolleranza di errori.

☛ Digitare il nome della città e premere leggermente su **OK**.
Viene visualizzato un elenco di nomi di città alternativi.

Elenchi

Spesso è possibile visualizzare un elenco nel quale è possibile selezionare una voce (ad es. una destinazione). Immettere ad es. il nome incompleto di una località; viene visualizzato un elenco contenente i possibili risultati.

Per visualizzare un elenco delle altre voci disponibili, premere leggermente il pulsante **List (Elenco)**. Per caricare lunghi elenchi è necessario un periodo più lungo.

☛
Premere leggermente su uno dei pulsanti che consentono di sfogliare l'elenco.

☛ Premere leggermente sulla voce per accettarla direttamente.

Ulteriori pulsanti nell'elenco:

- **Expand (Espandi)**: poiché il campo di visualizzazione del display è limitato, le voci lunghe vengono visualizzate con abbreviazioni. Premere leggermente questo pulsante per visualizzare la voce per esteso.

Pulsanti

In molti menu del Lucca sono presenti i seguenti pulsanti:

- Premere leggermente questo pulsante per tornare al menu precedente.
- Premere leggermente su questo pulsante per passare alla pagina successiva del menu.
- Premere leggermente questo pulsante per accedere ad altre funzioni.

Info GPS

Il menu *GPS Info (Info GPS)* contiene informazioni sulla posizione e sulla velocità attuali. Qui inoltre è possibile leggere l'intensità dei segali GPS.

Funzionamento del GPS

Il GPS si basa complessivamente su 24 satelliti, che girano attorno alla terra emettendo segnali. Il Lucca riceve questi segnali e calcola la propria distanza rispetto ai singoli satelliti sulla base dei tempi di propagazione. A partire da questa informazione, il dispositivo calcola la posizione geografica attuale e la compara con il materiale delle mappe. Il materiale fornito in dotazione con la mappa contiene le coordinate geografiche delle destinazioni speciali, delle strade e delle località visualizzabili sul display del Lucca. In questo modo il Lucca, a partire dalle informazioni fornite dai satelliti GPS e dal materiale cartografico, calcola il percorso per il raggiungimento della destinazione immessa.

Per determinare la posizione sono necessari i segnali provenienti da almeno 3 satelliti. In base ai segnali provenienti da un quarto satellite viene inoltre rilevata l'altitudine sul livello del mare. La posizione viene determinata con una precisione di 3 metri. Poiché la definizione della posizione e relativa rappresentazione avvengono una volta al secondo, è possibile seguire sulla mappa il proprio movimento, anche senza che sia stata attivata una guida a destinazione.

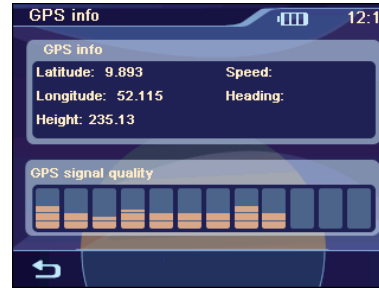
Visualizzazione Info GPS

☛ Nel menu principale del Lucca premere leggermente sul simbolo.
Viene visualizzata la mappa.

☛ Premere leggermente sul simbolo.
Viene visualizzato il menu *Navigation (Navigazione)*.

☛ Premere leggermente il pulsante.
Viene visualizzata la seconda pagina del menu.

☛ Premere leggermente sul simbolo.
Viene visualizzato il menu *GPS Info (Info GPS)*.



In questo menu è possibile trovare le seguenti informazioni:

- **Latitude/Longitude (Latitudine/Longitudine)**: posizione attuale in gradi longitudine est e gradi latitudine nord
- **Height (Altitudine)**: attuale altitudine sul livello del mare
- **Speed (Velocità)**: velocità attuale del veicolo
- **Heading (Direzione)**: direzione di marcia (indicazione affidabile a partire da ca. 5 km/h)
- **GPS Signal Quality (Qualità del segnale GPS)**: intensità del segnale dei satelliti visibili. Per la navigazione sono necessari i segnali di almeno 4 satelliti.

Nota:

I parabrezza molto schermati possono, in determinate circostanze, disturbare la ricezione GPS del Lucca. Se la ricezione GPS non è sufficiente per la navigazione, è possibile tentare di risolvere il problema montando il Lucca in un'altra posizione sul veicolo. Leggere al riguardo anche il capitolo "Guida a destinazione", "Ricezione GPS disturbata".

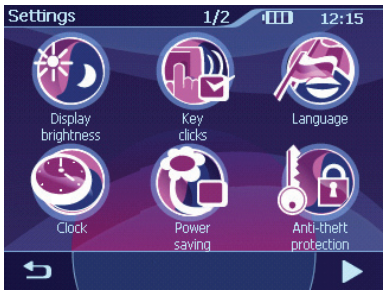
Impostazioni generali

Prima di avviare la guida a destinazione, effettuare queste impostazioni di base:

- Impostare il fuso orario valido per la propria posizione corrente, affinché durante la navigazione vengano visualizzati i tempi di arrivo corretti.
- Immettere il proprio indirizzo base per poter navigare rapidamente verso casa da qualsiasi posizione.
- Attivando la richiesta del codice PIN è possibile impedire l'utilizzo del Lucca da parte di persone non autorizzate.

Impostazione del fuso orario

☛ Nel menu principale del Lucca premere leggermente sul simbolo.
Viene visualizzato il menu *Settings (Impostazioni)*.



☛ Premere leggermente sul simbolo.
Viene visualizzato il menu *Clock (Ora)*.

☛ Premere leggermente sul simbolo.
Viene visualizzato un elenco dei fusi orari disponibili.

☛ Nella lista premere leggermente sul fuso orario valido per la propria posizione del momento.

Nota:

L'indicazione delle capitali dei paesi nei vari fusi orari facilita la scelta. "GMT" sta per Greenwich Mean Time, l'ora solare media sul meridiano zero, senza che venga presa in considerazione l'ora legale.

☛ Premere leggermente sul simbolo per attivare (segno di spunta) o disattivare (nessun segno di spunta) l'ora legale.

Nota:

Quando nella posizione attuale l'ora viene modificata oppure se si entra in un altro fuso orario, è necessario modificare le impostazioni corrispondenti.

☛ Premere leggermente sul simbolo per passare dall'indicazione 24 ore (segno di spunta) all'indicazione 12 ore (nessun segno di spunta).

☛ Premere leggermente il pulsante, per uscire nuovamente dal menu.

Inserimento dell'indirizzo base

☛ Nel menu principale del Lucca premere leggermente sul simbolo.
Viene visualizzata la mappa.

☛ Premere leggermente sul simbolo.
Viene visualizzato il menu *Navigation (Navigazione)*.

☛ Premere leggermente sul simbolo.
Viene visualizzato il menu *Settings (Impostazioni)*.

☛ Premere leggermente sul simbolo.
Viene visualizzato il menu *Destination Input (Inserimento destinazione)*.

☛ Inserire l'indirizzo come descritto nel capitolo "Inserimento di un indirizzo di destinazione".

☛ Premere leggermente il pulsante **OK**.
L'indirizzo base viene memorizzato.

Attivazione della richiesta del PIN

Mediante la richiesta del codice PIN è possibile impedire l'utilizzo del Lucca da parte di persone non autorizzate. In questo modo, ogni volta che viene acceso il Lucca, viene richiesto il PIN (Personal Identity Code) che è stato impostato. Il PIN può essere cambiato in qualsiasi momento. In caso si dimentichi il PIN, è possibile sbloccare il Lucca inserendo il PUK (Personal Unblocking Key) che si è determinato personalmente. Il PUK non può essere modificato.

Nota:

All'atto dell'inserimento, sono disponibili solo tre tentativi per digitare il PIN corretto e quindi tre tentativi per digitare il PUK corretto. Se si inserisce per tre volte consecutive un PUK errato, l'apparecchio verrà bloccato in modo irreversibile e sarà necessario spedire il Lucca al servizio di assistenza Blaupunkt.

Impostazione della richiesta del codice PIN

☛ Nel menu principale del Lucca premere leggermente sul simbolo.

Viene visualizzato il menu *Settings (Impostazioni)*.

☛ Premere leggermente sul simbolo.

Viene visualizzato il menu *Anti-Theft Protection (Protezione antifurto)*.

☛ Premere leggermente sul simbolo.

Viene visualizzato il menu *Anti-Theft PIN (Protezione antifurto PIN)*.

☛ Seguire le istruzioni ed immettere un PIN relativo alla propria scelta.

☛ Premere leggermente il pulsante **OK**.

Quando si inserisce il PIN per la prima volta, segue la richiesta di inserire anche un PUK. Il PUK serve a sbloccare il Lucca nel caso in cui si dimentichi il PIN.

☛ Seguire le istruzioni ed immettere un PUK relativo alla propria scelta.

☛ Premere leggermente il pulsante **OK**.

Per garantire la sicurezza del PUK:

☛ Registrarsi sul sito http://puk.blaupunkt.com e seguire le istruzioni.

Abilitazione /disabilitazione del Lucca

Condizione fondamentale:

- È stata attivata la richiesta di codice PIN.

☛ Nel menu *Anti-Theft Protection (Protezione antifurto)* premere leggermente sul simbolo.

Nota:

Il simbolo indica la condizione (disabilitato/non disabilitato).

Viene visualizzata una richiesta del codice PIN.

☛ Digitare il codice PIN per disabilitare o abilitare il Lucca.

Modifica del codice PIN

☛ Nel menu *Anti-Theft Protection (Protezione antifurto)* premere leggermente sul simbolo.

Viene visualizzato il menu *Anti-Theft PIN (Protezione antifurto PIN)*.

☛ Seguire le istruzioni ed immettere un nuovo PIN di propria scelta.

☛ Premere leggermente il pulsante **OK**.

Navigazione

Avvertenze generali per la navigazione

⚠ Attenzione:

Per evitare incidenti, non impostare il percorso durante la marcia!

Rivolgete lo sguardo al display solo quando la situazione lo consente!

Le regole della circolazione e la segnaletica stradale hanno la precedenza rispetto alle indicazioni del sistema di navigazione.

Seguire le indicazioni del Lucca solo quando le circostanze e le regole della circolazione lo consentono! Il Lucca vi porta a destinazione anche qualora foste costretti ad allontanarvi dal percorso pianificato.

Nota:

Per potersi avvalere di tutte le funzioni di navigazione del Lucca, eseguire le impostazioni base prima di dare inizio alla prima navigazione (cap. "Impostazioni generali").

Avvio navigazione

Nota:

È possibile selezionare soltanto le destinazioni (paesi, città, vie, numeri civici) contenuti nel materiale cartografico.

☛ Nel menu principale del Lucca premere leggermente sul simbolo.

Viene visualizzata la mappa.

Dalla mappa è possibile passare direttamente al menu di navigazione oppure al menu *Map Settings (Impostazioni mappa)*.

☛ Premere leggermente sul simbolo.

Viene visualizzato il menu *Navigation (Navigazione)*.

☛ Premere leggermente sul simbolo.

Viene visualizzato il menu *Map Settings (Impostazioni mappa)*.

Inserimento di un indirizzo di destinazione

☛ Nel menu *Navigation (Navigazione)* premere leggermente sul simbolo.

Viene visualizzato il menu *Destination Input (Inserimento destinazione)*.

☛ Premere leggermente sul simbolo.

Viene visualizzato il menu *Destination (Destinazione)*.

Inserire uno dopo l'altro gli indirizzi di destinazione:

Nota:

Non è necessario ripetere ogni volta l'inserimento del paese, della città e della via. È

necessario inserire nuovamente l'indirizzo di destinazione soltanto se si cambia destinazione.

☛

Premere leggermente sul simbolo e immettere il paese.

☛
Premere leggermente sul simbolo e immettere la città o il codice di avviamento postale.

☛
Premere leggermente sul simbolo e immettere il quartiere.

- oppure -

☛
Premere leggermente il simbolo e immettere la via.

☛
Premere leggermente sul simbolo e immettere il numero civico.

- oppure -

☛
Premere leggermente sul simbolo ed immettere la via che incrocia la via inserita.

☛ Premere leggermente il pulsante **Start Route Guidance (Avvia guida a destinazione)**, per avviare la guida a destinazione.

Il percorso viene calcolato e si avvia la guida a destinazione.

- oppure -

☛
Premere leggermente il pulsante per richiamare il menu supplementare.

A questo punto sono disponibili le seguenti opzioni:

–
Impostazione delle opzioni di percorso (cap. "Definizione delle opzioni di percorso")

–
Calcolo del percorso (cap. "Calcolo del percorso")

–
Memorizzazione della destinazione tra i preferiti (cap. "Gestione delle destinazioni")

–
Visualizzazione della destinazione sulla mappa (cap. "Lavorare con la mappa")

Utilizzo dell'indirizzo base come destinazione

Se l'indirizzo base è stato salvato, è possibile navigare rapidamente verso casa da qualsiasi località. L'indirizzo memorizzato può essere visionato nelle impostazioni e, all'occorrenza, modificato (cap. "Configurazione del Lucca").

☛
Nel menu *Navigation (Navigazione)* premere leggermente sul simbolo.

Viene visualizzato il menu *Destination Input (Inserimento destinazione)*.

☛
Premere leggermente sul simbolo.

Il percorso viene calcolato e si avvia la guida a destinazione.

Caricamento di una destinazione dai preferiti

☛
Nel menu *Navigation (Navigazione)* premere leggermente sul simbolo.

Viene visualizzato il menu *Destination Input (Inserimento destinazione)*.

☛
Premere leggermente sul simbolo.

Viene visualizzato il menu *Favourites (Preferiti)*.

☛ Premere leggermente sulla destinazione desiderata.

Viene visualizzato l'indirizzo della destinazione.

☛ Premere leggermente il pulsante **Start Route Guidance (Avvia guida a destinazione)**.

Il percorso viene calcolato e si avvia la guida a destinazione.

- oppure -

☛
Premere leggermente il pulsante per richiamare il menu supplementare.

A questo punto sono disponibili le seguenti opzioni:

– Cancellazione o ridenominazione della destinazione (cap. "Gestione delle destinazioni")

– Programmazione di un percorso con la destinazione selezionata (cap. "Programmazione di un percorso")

– Visualizzazione della destinazione sulla mappa (cap. "Lavorare con la mappa")

– Impostazione delle opzioni di percorso (cap. "Definizione delle opzioni di percorso")

Caricamento di una destinazione recente

☛ Nel menu *Navigation (Navigazione)* premere leggermente sul simbolo.
Viene visualizzato il menu *Destination Input (Inserimento destinazione)*.

☛ Premere leggermente sul simbolo.
Viene visualizzato il menu *Last destinations (Destinazioni recenti)*.

☛ Premere leggermente sulla destinazione desiderata.
Viene visualizzato l'indirizzo della destinazione.

☛ Premere leggermente il pulsante **Start Route Guidance (Avvia guida a destinazione)**.
Il percorso viene calcolato e si avvia la guida a destinazione.
- oppure -

☛ Premere leggermente il pulsante per richiamare il menu supplementare.
A questo punto sono disponibili le seguenti opzioni:

– Memorizzazione della destinazione tra i preferiti o cancellazione della destinazione (cap. "Gestione delle destinazioni")

– Visualizzazione della destinazione sulla mappa (cap. "Lavorare con la mappa")

– Impostazione delle opzioni di percorso (cap. "Definizione delle opzioni di percorso")

Inserimento di una destinazione speciale

Le destinazioni speciali – definite con l'abbreviazione POI (Point of interest) – comprendono luoghi concreti quali parcheggi ed aree di servizio. Queste destinazioni speciali possono essere utilizzate come destinazioni per la navigazione.

Nota:

- Possono essere selezionate solo le destinazioni speciali contenute nel materiale cartografico.
- La categoria destinazioni speciali *User POI (POI dell'utente)* presente nel menu *Points Of Interest (Destinazioni speciali)* contiene le destinazioni speciali personali dell'utilizzatore del Lucca. Per la creazione di POI personali, sul CD/DVD allegato è presente il PC-Tool con le relative istruzioni.

☛ Nel menu *Navigation (Navigazione)* premere leggermente sul simbolo.
Viene visualizzato il menu *Destination Input (Inserimento destinazione)*.

☛ Premere leggermente sul simbolo.
Viene visualizzato il menu *Points Of Interest (Destinazioni speciali)*.
A questo punto è possibile scegliere il luogo in cui si trova la destinazione speciale desiderata.

Selezionare una destinazione speciale nelle vicinanze, nei dintorni della destinazione o presso l'indirizzo base

☛ Nel menu *Points Of Interest (Destinazioni speciali)* premere leggermente sul simbolo per selezionare una destinazione speciale nelle vicinanze.
- oppure -

☛ Nel menu *Points Of Interest (Destinazioni speciali)* premere leggermente sul simbolo per selezionare una destinazione speciale nei pressi della destinazione.

Nota:

Come zona della destinazione viene accettata la meta dell'ultima guida a destinazione che è stata avviata.

- oppure -

☛ Nel menu *Points Of Interest (Destinazioni speciali)* premere leggermente sul simbolo per selezionare una destinazione speciale presso l'indirizzo base.

☛ Premere leggermente su uno dei simboli offerti per selezionare una categoria di destinazioni speciali.

Compare un elenco di risultati.

☛ Premere leggermente su di una voce di propria scelta.

Viene visualizzato l'indirizzo della destinazione.

☛ Premere leggermente il pulsante **Start Route Guidance (Avvia guida a destinazione)**.

Il percorso viene calcolato e si avvia la guida a destinazione.

- oppure -

☛ Premere leggermente il pulsante per richiamare il menu supplementare.

A questo punto sono disponibili le seguenti opzioni:

– Impostazione delle opzioni di percorso (cap. "Definizione delle opzioni di percorso")

– Calcolo del percorso (cap. "Calcolo del percorso")

– Memorizzazione della destinazione tra i preferiti (cap. "Gestione delle destinazioni")

– Visualizzazione della destinazione sulla mappa (cap. "Lavorare con la mappa")

Selezione di una destinazione speciale presente in una determinata località

☛ Nel menu *Points Of Interest (Destinazioni speciali)* premere leggermente sul simbolo.

Viene visualizzato il menu *Points Of Interest In Town (Destinazioni speciali nella città)*.

☛ Per selezionare un paese premere leggermente sul simbolo.

Viene visualizzato l'elenco dei paesi disponibili.

☛ Premere leggermente sul paese dell'elenco che si desidera selezionare.

Il paese viene selezionato e viene nuovamente visualizzato il menu *Points Of Interest In Town (Destinazioni speciali nella città)*.

Ora selezionare una località:

☛ Premere leggermente sul simbolo.

Compare la tastiera.

☛ Inserire la città come descritto nel capitolo "Inserimento di un indirizzo di destinazione".

☛ Premere leggermente il pulsante **OK**.

Viene visualizzato il menu *Town District (Quartiere)*.

☛ Nel caso di grandi città inserire il relativo quartiere.

☛ Premere leggermente su uno dei simboli per selezionare una categoria di destinazioni speciali.

Compare la tastiera.

☛ Immettere il nome della destinazione speciale.

- oppure -

☛ Premere leggermente il pulsante **List (Elenco)**.

Compare un elenco di risultati.

☛ Premere leggermente su di una voce di propria scelta.

Viene visualizzato l'indirizzo della destinazione.

☛ Premere leggermente il pulsante **Start Route Guidance (Avvia guida a destinazione)**.

Il percorso viene calcolato e si avvia la guida a destinazione.

- oppure -

☛ Premere leggermente il pulsante per richiamare il menu supplementare.

A questo punto sono disponibili le seguenti opzioni:

– Impostazione delle opzioni di percorso (cap. "Definizione delle opzioni di percorso")

– Calcolo del percorso (cap. "Calcolo del percorso")

– Memorizzazione della destinazione tra i preferiti (cap. "Gestione delle destinazioni")

– Visualizzazione della destinazione sulla mappa (cap. "Lavorare con la mappa")

Selezione di una destinazione speciale nella mappa

☛ Nel menu *Points Of Interest (Destinazioni speciali)* premere leggermente sul simbolo.

Viene visualizzata la mappa.

☛ Spostare e modificare la scala della mappa come descritto nel capitolo "Lavorare con la mappa".

☛ Premere leggermente su una località di propria scelta.

☛ Premere leggermente il pulsante.

Viene visualizzato il menu *In Map (Da mappa)*.

☛ Premere leggermente su uno dei simboli offerti per selezionare una categoria di destinazioni speciali.

Compare un elenco di risultati.

☛ Premere leggermente su di una voce di propria scelta.

Viene visualizzato l'indirizzo della destinazione.

☛ Premere leggermente il pulsante **Start Route Guidance (Avvia guida a destinazione)**.

Il percorso viene calcolato e si avvia la guida a destinazione.

- oppure -

☛ Premere leggermente il pulsante per richiamare il menu supplementare.

A questo punto sono disponibili le seguenti opzioni:

– Impostazione delle opzioni di percorso (cap. "Definizione delle opzioni di percorso")

– Calcolo del percorso (cap. "Calcolo del percorso")

– Memorizzazione della destinazione tra i preferiti (cap. "Gestione delle destinazioni")

– Visualizzazione della destinazione sulla mappa (cap. "Lavorare con la mappa")

Selezione di una destinazione speciale sovraregionale

Se una destinazione speciale non può essere esattamente attribuita ad una località, ad es. un aeroporto, un'uscita autostradale o un valico alpino, può essere inserita come destinazione speciale sovraregionale.

☛ Nel menu *Points Of Interest (Destinazioni speciali)* premere leggermente sul simbolo.

Viene visualizzato il menu *Supraregional (Sovraregionale)*.

☛ Per selezionare un paese premere leggermente sul simbolo.

Viene visualizzato l'elenco dei paesi disponibili.

☛ Premere leggermente sul paese dell'elenco che si desidera selezionare.

Il paese viene selezionato ed il menu *Supraregional (Sovraregionale)* viene nuovamente visualizzato.

- oppure -

☛ Premere leggermente su uno dei simboli offerti per selezionare un luogo determinato, ad es. un aeroporto.

Compare la tastiera.

☛ Inserire il nome della destinazione speciale come descritto nel capitolo "Inserimento di un indirizzo di destinazione".

- oppure -

☛ Premere leggermente il pulsante **List (Elenco)**.

Compare un elenco di risultati.

☛ Premere leggermente su di una voce di propria scelta.

Viene visualizzato l'indirizzo della destinazione.

☛ Premere leggermente il pulsante **Start Route Guidance (Avvia guida a destinazione)**.

Il percorso viene calcolato e si avvia la guida a destinazione.

- oppure -

☛ Premere leggermente il pulsante per richiamare il menu supplementare.

A questo punto sono disponibili le seguenti opzioni:

– Impostazione delle opzioni di percorso (cap. "Definizione delle opzioni di percorso")

– Calcolo del percorso (cap. "Calcolo del percorso")

– Memorizzazione della destinazione tra i preferiti (cap. "Gestione delle destinazioni")

– Visualizzazione della destinazione sulla mappa (cap. "Lavorare con la mappa")

Inserimento delle coordinate

☛ Nel menu *Navigation (Navigazione)* premere leggermente sul simbolo.

Viene visualizzato il menu *Destination Input (Inserimento destinazione)*.

☛ Premere leggermente il pulsante.

Viene visualizzata la seconda pagina del menu.

☛ Premere leggermente sul simbolo.

Compare il menu *Destination Coordinates (Coordinate della destinazione)*.

☛ Premere leggermente sul simbolo e immettere la longitudine.

☛ Premere leggermente sul simbolo e immettere la latitudine.

Selezionare sempre prima il punto cardinale e immettere successivamente i valori con le relative unità.

☛ Premere leggermente il pulsante **OK**.

☛ Premere leggermente il pulsante **Start Route Guidance (Avvia guida a destinazione)**.

Il percorso viene calcolato e si avvia la guida a destinazione.

- oppure -

☛ Premere leggermente il pulsante per richiamare il menu supplementare.

A questo punto sono disponibili le seguenti opzioni:

– Impostazione delle opzioni di percorso (cap. "Definizione delle opzioni di percorso")

– Calcolo del percorso (cap. "Calcolo del percorso")

– Memorizzazione della destinazione tra i preferiti (cap. "Gestione delle destinazioni")

– Visualizzazione della destinazione sulla mappa (cap. "Lavorare con la mappa")

Caricamento di una destinazione dalla mappa

☛ Nel menu *Navigation (Navigazione)* premere leggermente sul simbolo.
Viene visualizzato il menu *Destination Input (Inserimento destinazione)*.

☛ Premere leggermente il pulsante.
Viene visualizzata la seconda pagina del menu.

☛ Premere leggermente sul simbolo.
Viene visualizzata la mappa.

☛ Spostare e modificare la scala della mappa come descritto nel capitolo "Lavorare con la mappa".

☛ Premere leggermente su una località di propria scelta.
La località viene evidenziata e il suo nome viene visualizzato sulla barra inferiore del display.

☛ Premere leggermente il pulsante.
Vengono visualizzate le coordinate relative alla località selezionata.

☛ Premere leggermente il pulsante **Start Route Guidance (Avvia guida a destinazione)**.
Il percorso viene calcolato e si avvia la guida a destinazione.
- oppure -

☛ Premere leggermente il pulsante per richiamare il menu supplementare.
A questo punto sono disponibili le seguenti opzioni:

– Impostazione delle opzioni di percorso (cap. "Definizione delle opzioni di percorso")

– Calcolo del percorso (cap. "Calcolo del percorso")

– Memorizzazione della destinazione tra i preferiti (cap. "Gestione delle destinazioni")

– Visualizzazione della destinazione sulla mappa (cap. "Lavorare con la mappa")

Memorizzazione della posizione

È possibile memorizzare la posizione attuale per utilizzarla in un momento successivo come destinazione.

☛ Nel menu principale del Lucca premere leggermente sul simbolo.
Viene visualizzata la mappa.

☛ Premere leggermente sul simbolo.
Viene visualizzato il menu *Navigation (Navigazione)*.

☛ Premere leggermente sul simbolo.
Viene visualizzato il menu *Position Information (Informazioni sulla posizione)*.

In questo menu è possibile trovare le seguenti informazioni:

– L'indirizzo della posizione in cui ci si trova al momento, a condizione che sia presente nel materiale cartografico
– **Latitude/Longitude (Latitudine/Longitudine)**: posizione attuale in gradi longitudine est e gradi latitudine nord
– **Altitude (Altitudine)**: attuale altitudine sul livello del mare.
– La bussola: direzione di marcia (indicazione affidabile a partire da ca. 5 km/h)

☛ Premere leggermente il pulsante **Save As Destination (Memorizza destinazione)**.
Compare la tastiera.

☛ Inserire un nome per la destinazione e confermarlo con il pulsante **OK**.
La destinazione viene memorizzata con il nome immesso nel menu *Favourites (Preferiti)*.

Gestione delle destinazioni

Le singole destinazioni vengono salvate in due elenchi:

- Nei *Preferiti*
- Nell'elenco *Letzte Ziele (Destinazioni recenti)*

Le destinazioni facenti parte dei *Preferiti* possono essere rinominate.

Si possono cancellare singole destinazioni di entrambi gli elenchi.

Salvataggio delle destinazioni

Tutte le destinazioni per le quali viene avviato un calcolo del percorso (cap. "Calcolo del percorso") vengono automaticamente memorizzate in *Destinazioni recenti*. Vengono memorizzate le ultime 20 destinazioni.

Ogni destinazione immessa e le destinazioni dell'elenco delle *Destinazioni recenti* possono essere memorizzate permanentemente nei *Preferiti*. Ciò risulta opportuno quando si tratta di destinazioni usate frequentemente.

Memorizzazione di una destinazione immessa

Condizione fondamentale:

- È stata inserita una destinazione come descritto nel capitolo "Navigazione", "Inserimento di un indirizzo di destinazione".

☛ Nel menu *Destination (Destinazione)* premere leggermente sul pulsante per richiamare il menu supplementare.

☛ Premere leggermente sul simbolo.
Compare la tastiera.

☛ Inserire un nome per la destinazione e premere leggermente sul pulsante **OK**.
La destinazione viene memorizzata nei *Preferiti* con il nome immesso.

Salvataggio di una destinazione recente

Condizione fondamentale:

- L'elenco *Last Destinations (Destinazioni recenti)* è stato aperto come descritto nel capitolo "Navigazione", "Caricamento di una destinazione recente".

☛ Nell'elenco *Last destinations (Destinazioni recenti)* selezionare la destinazione da salvare.

☛ Premere leggermente il pulsante per richiamare il menu supplementare.

☛ Premere leggermente sul simbolo.
Compare la tastiera.

☛ Inserire un nome per la destinazione e premere leggermente sul pulsante **OK**.
La destinazione viene memorizzata nei *Preferiti* con il nome immesso.

Rinomina destinazione (solo preferiti)

Una destinazione memorizzata nei *Preferiti* può essere rinominata:
Condizione fondamentale:

- Il menu *Favourites (Preferiti)* è stato aperto come descritto nel capitolo "Navigazione", "Caricamento di una destinazione dai preferiti".

☛ Nel menu *Favourites (Preferiti)* selezionare la destinazione che si desidera caricare.

☛ Premere leggermente il pulsante per richiamare il menu supplementare.

☛ Premere leggermente sul simbolo.
Compare la tastiera.

☛ Inserire un nuovo nome per la destinazione e premere leggermente sul pulsante **OK**.
La destinazione viene memorizzata nei *Preferiti* con il nome immesso.

Cancellazione di una destinazione

Una destinazione memorizzata nei preferiti o una destinazione recente può essere cancellata:
Condizione fondamentale:

- È stata inserita una destinazione come descritto nel capitolo "Navigazione", "Caricamento di una destinazione recente".

- oppure -

- Il menu *Favourites (Preferiti)* è stato aperto come descritto nel capitolo "Navigazione", "Caricamento di una destinazione dai preferiti".

☛ Selezionare la destinazione che si desidera cancellare.

☛ Premere leggermente sul simbolo.
Compare una richiesta di conferma.

☛ Premere leggermente su **Yes (Sì)** per cancellare la destinazione.

- oppure -

☛ Premere leggermente su **No** per non cancellare la destinazione.

Cancellazione di tutte le destinazioni

È possibile cancellare tutte le destinazioni recenti o tutte le destinazioni dell'elenco dei preferiti:

☛ Nel menu *Navigation (Navigazione)* premere leggermente sul simbolo.
Viene visualizzato il menu *Destination Input (Inserimento destinazione)*.

☛ Nel menu *Navigation (Navigazione)* premere leggermente sul simbolo.
Viene visualizzato il menu *Favourites (Preferiti)*.

- oppure -

☛ Premere leggermente sul simbolo.
Viene visualizzato il menu *Last destinations (Destinazioni recenti)*.

☛ Premere leggermente il pulsante per richiamare il menu supplementare.

☛ Premere leggermente sul simbolo.
Compare una richiesta di conferma.

☛ Premere leggermente su **Yes (Sì)** per cancellare la destinazione.

- oppure -

☛ Premere leggermente su **No** per non cancellare la destinazione.

Calcolo del percorso

Dopo l'inserimento della destinazione è possibile calcolare il percorso per conoscere i tempi di viaggio e la distanza da percorrere. Dopo il calcolo del percorso è possibile avviare la guida a destinazione o visualizzare il percorso sulla mappa.
Condizione fondamentale:

- La destinazione è stata inserita come descritto nel capitolo "Navigazione".

Note:

- Il percorso viene calcolato con le impostazioni relative al calcolo del percorso. (Cap. "Definizione delle opzioni di percorso")
- Le destinazioni inserite vengono salvate automaticamente nelle *Destinazioni recenti*.
- Se la ricezione GPS non è disponibile, come punto di partenza del percorso viene accettata l'ultima posizione conosciuta.

☛ Nel menu supplementare premere leggermente sul simbolo.
Viene calcolato il percorso e vengono visualizzate le destinazioni con l'indicazione dei tempi di marcia e delle distanze.

☛ Premere leggermente il pulsante **Start Route Guidance (Avvia guida a destinazione)**, per avviare la guida a destinazione.

- oppure -

☛ Premere leggermente sul simbolo.
Il percorso viene visualizzato sulla mappa.

Demo

In modalità Demo è possibile inserire un percorso e partire. Vengono visualizzate le stesse informazioni e pronunciate le istruzioni vocali come durante una guida a destinazione (cap. "Visualizzazione della mappa durante la guida a destinazione").

Avvio Demo

☛ Nel menu *Navigation (Navigazione)* premere leggermente sul simbolo.
Viene visualizzato il menu *Demo*.

☛ Premere leggermente sul campo superiore per immettere il punto di partenza.
Viene visualizzato il menu *Destination Input (Inserimento destinazione)*.

☛ Inserire una destinazione (un indirizzo o un percorso) come descritto nel capitolo "Inserimento di un indirizzo di destinazione" e premere leggermente su **OK**.
Viene visualizzato nuovamente il menu *Demo*.

☛ Premere leggermente sul campo inferiore per immettere la destinazione.
Viene visualizzato il menu *Destination Input (Inserimento destinazione)*.

☛ Inserire una destinazione (un indirizzo o un percorso) e premere leggermente su **OK**.

☛ Premere leggermente il pulsante **Start Demo (Avvia demo)** per richiamare il percorso.
Sono disponibili le medesime funzioni presenti durante una guida a destinazione.

Impostazioni Demo

È possibile stabilire se il percorso nella Demo debba essere avviato una sola volta o all'infinito.

☛ Premere leggermente il pulsante per richiamare il menu supplementare.

☛ Premere leggermente sul simbolo per passare dall'opzione una sola volta o all'opzione all'infinito e viceversa.
Il loop infinito nel simbolo segnala che è stata attivata la modalità Demo infinita.

Programmazione di un percorso

È possibile definire un percorso anche senza ricezione GPS, ad esempio comodamente da casa, ottenendo così una panoramica sul proprio itinerario durante le vacanze. I percorsi calcolati vengono memorizzati nell'elenco *Destinazioni recenti*.

Nota:
È possibile inserire un itinerario con un massimo di 10 punto di percorso.

Programmazione di un percorso

☛ Nel menu *Navigation (Navigazione)* premere leggermente sul simbolo.
Viene visualizzato il menu *Destination Input (Inserimento destinazione)*.

☛ Premere leggermente sul simbolo.
Viene visualizzato il menu *Tour Planning (Programmazione percorso)*.

Nota:
Per interrompere la programmazione del percorso uscire dal menu e premere leggermente sul simbolo.

☛ Premere leggermente il pulsante **Add Destination (Aggiungi destinazione)**.
Viene visualizzato il menu *Destination Input (Inserimento destinazione)*.

☛ Inserire una destinazione come descritto nel capitolo "Inserimento di un indirizzo di destinazione".

☛ Ripetere questo step per inserire altre destinazioni.

☛ Premere leggermente il pulsante per richiamare il menu supplementare.
Sono disponibili le possibilità descritte di seguito:

- Avvio guida a destinazione
- Calcolo percorso
- Memorizzazione percorso
- Cancellazione percorso
- Visualizzazione sulla mappa

Programmazione percorso dai preferiti

☛ Nel menu *Navigation (Navigazione)* premere leggermente sul simbolo.
Viene visualizzato il menu *Favourites (Preferiti)*.

☛ Premere leggermente sulla destinazione che si desidera assumere come punto del percorso per la programmazione dell'itinerario.

☛ Premere leggermente il pulsante per richiamare il menu supplementare.

☛ Premere leggermente sul simbolo.
Viene visualizzato il menu *Tour Planning (Programmazione percorso)*. Il punto di partenza è la destinazione selezionata.

☛ Premere leggermente il pulsante **Add Destination (Aggiungi destinazione)**.
Viene visualizzato il menu *Destination Input (Inserimento destinazione)*.

☛ Inserire una destinazione come descritto nel capitolo "Inserimento di un indirizzo di destinazione".

☛ Ripetere questo step per inserire altre destinazioni.

☛ Premere leggermente il pulsante per richiamare il menu supplementare.
Sono disponibili le possibilità descritte di seguito:

- Avvio guida a destinazione
- Calcolo percorso
- Memorizzazione percorso
- Cancellazione percorso
- Visualizzazione sulla mappa

Avvio guida a destinazione

☛

Nel menu supplementare premere leggermente sul simbolo.
Il percorso viene calcolato e si avvia la guida a destinazione.

Calcolo del percorso

☛ Nel menu supplementare premere leggermente sul simbolo.
Viene calcolato il percorso e vengono visualizzate le destinazione con l'indicazione dei tempi di marcia e delle distanze.

☛ Premere leggermente il pulsante **Start Route Guidance (Avvia guida a destinazione)**, per avviare la guida a destinazione.

Memorizzazione percorso

☛ Nel menu supplementare premere leggermente sul simbolo.
Compare la tastiera.

☛ Inserire un nome per il percorso e premere leggermente sul pulsante **OK**.
Il percorso viene memorizzato nei preferiti con il nome immesso.

Cancellazione percorso

☛ Nel menu supplementare premere leggermente sul simbolo.
Viene visualizzato il menu *Destination Input (Inserimento destinazione)*.

☛ Premere leggermente il pulsante **OK**.
Il percorso viene cancellato.

Visualizzazione sulla mappa

☛ Nel menu supplementare premere leggermente sul simbolo.
Il percorso viene visualizzato sulla mappa.

Uscita da un menu

☛ Per uscire dal menu premere leggermente su questo pulsante.

Quando si esce dal menu dopo aver inserito un percorso, è possibile compiere una delle seguenti operazioni:

- Memorizzazione del percorso nell'elenco dei preferiti
- Cancellazione del percorso

Definizione delle opzioni di percorso

☛ Nella visualizzazione della mappa premere leggermente sul simbolo.
Viene visualizzato il menu *Navigation (Navigazione)*.

☛ Premere leggermente sul simbolo.
Compare il menu *Routing options (Opzioni di percorso)*.

☛ Premere leggermente sul simbolo per selezionare il tipo di calcolo del percorso:

- **Fast (Rapido)**: viene calcolato il percorso con il tempo di percorrenza più breve.
- **Short (Corto)**: viene calcolato il percorso con la distanza più breve.
- **Optimal (Ottimale)**: combinazione di percorso con distanza più breve e percorso più rapido in un rapporto 40 / 60 percento. Si tiene conto della distanza e del fattore tempo. È possibile impostare questo tipo di percorso e la relativa procedura viene descritta qui di seguito.
- **Ecological (Ecologico)**: viene calcolato il percorso con i minori costi di percorrenza (minore consumo di carburante). Vengono quindi combinati il percorso più breve e quello più rapido in un rapporto 75 / 25 percento.
- **Economic (Economico)**: combinazione del percorso più rapido e più ecologico. Si tiene conto del fattore tempo e dei costi. Vengono quindi combinati il percorso più breve e quello più rapido in un rapporto 40 / 60 percento.

☛ Premere leggermente sul simbolo per passare da un profilo di velocità proposto all'altro.

Nota:

Per i profili **Fast (Rapido)** e **Slow (Lento)** è possibile selezionare l'opzione *Adaptive (Adattativo)*. In funzione del profilo di velocità selezionato, il Lucca adatta il profilo al proprio stile di guida. Il profilo può essere nuovamente resettato (Reset).

A tal fine premere leggermente il pulsante per visualizzare il menu supplementare.

☛ Premere leggermente sul simbolo per attivare (segno di spunta) o disattivare (nessun segno di spunta) la funzione Bypass automatico con TMC.

☛ Premere leggermente sul simbolo per attivare (segno di spunta) o disattivare (nessun segno di spunta) le autostrade.

☛ Premere leggermente sul simbolo per attivare (segno di spunta) o disattivare (nessun segno di spunta) le strade a pedaggio.

☛ Premere leggermente sul simbolo per attivare (segno di spunta) o disattivare (nessun segno di spunta) i traghetti.

☛ Premere leggermente il pulsante.
Viene visualizzata la seconda pagina del menu.

☛ Premere leggermente sul simbolo per attivare (segno di spunta) o disattivare (nessun segno di spunta) i tunnel.

☛ Premere leggermente sul simbolo per attivare (segno di spunta) o disattivare (nessun segno di spunta) le strade stagionali.

Le strade stagionali sono strade che possono essere chiuse in determinati periodi dell'anno, ad es. in inverno per la neve.

☛ Premere brevemente sul simbolo per impostare il rapporto tra il tipo di percorso corto o rapido, su **Ottimale**.

☛ Per uscire dal menu premere leggermente su questo pulsante.

Guida a destinazione

Avvio guida a destinazione

☛ Premere leggermente il pulsante **Start Route Guidance (Avvia guida a destinazione)**.

Il percorso viene calcolato e si avvia la guida a destinazione.

Nota:

Se durante una navigazione dinamica viene inserita un'altra destinazione e viene avviata la guida a destinazione, è possibile scegliere tra le seguenti possibilità:

- È possibile aggiungere la nuova destinazione come destinazione intermedia. In tal caso il percorso viene ricalcolato e la tappa viene considerata come la successiva destinazione intermedia.
- Oppure è possibile avviare una nuova navigazione verso la destinazione inserita.

Il cosiddetto "Cursor" indica la propria posizione.

Bussola:

Indica sempre il nord (ai fini dell'orientamento)

Note:

- Il percorso viene calcolato con le impostazioni relative al calcolo del percorso. (Cap. "Definizione delle opzioni di percorso")
- Le destinazioni inserite vengono salvate automaticamente nelle *Destinazioni recenti*.

Ricezione GPS disturbata

Sulla mappa il simbolo segnala che non viene ricevuto un segnale GPS sufficientemente forte. Se in questa condizione viene avviata una guida a destinazione, il Lucca calcola il percorso a partire dall'ultima posizione conosciuta.

Nota:

Se ci si trova in un ambiente chiuso, spostarsi all'aperto. Il Lucca necessita possibilmente di una libera visuale in senso verticale in direzione del cielo.

Se durante la navigazione la ricezione GPS è disturbata per un lungo periodo, la guida a destinazione si arresta. Non appena viene ripristinata la ricezione, il Lucca riconosce automaticamente se la posizione del veicolo si è modificata e calcola eventualmente di nuovo il percorso. Quindi la guida a destinazione prosegue.

Termine della guida a destinazione

☛ Premere per un breve istante su un punto qualunque della mappa.

Viene visualizzato il menu supplementare *Route Guidance Options (Opzioni guida a destinazione)*.

☛ Premere leggermente sul simbolo per terminare la guida a destinazione.

Compare una richiesta di conferma.

☛ Premere leggermente su **Yes (Sì)** per terminare la guida a destinazione.

Viene visualizzata la mappa.

- oppure -

☛ Premere leggermente su **No** per proseguire la guida a destinazione.

Raggiungimento della destinazione

Non appena si è arrivati al punto di destinazione, compare il messaggio "La destinazione è stata raggiunta". Nella mappa viene quindi visualizzata unicamente la posizione attuale.

Lavorare con la mappa

Visualizzare la mappa

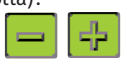
☛ Nel menu principale del Lucca premere leggermente sul simbolo.

Per passare alla visualizzazione della mappa dal menu *Navigation (Navigazione)*:

☛ Premere leggermente il pulsante.

Spostamento e visualizzazione in scala della mappa

Per visualizzare sulla mappa la zona della destinazione desiderata, è possibile spostare la sezione della mappa e visualizzarla in scala (ingrandita e ridotta).

☛  Premere leggermente su uno dei simboli per ridurre/ingrandire la mappa.

☛ Premere leggermente sulla mappa e spostarla nella direzione desiderata.

☛ Premere leggermente sul pulsante per ritornare alla posizione attuale.

Interazione con la mappa

☛ Premere leggermente su un luogo (la strada o la destinazione speciale) sulla mappa.

La località viene evidenziata e il suo nome viene visualizzato sulla barra inferiore del display.

☛ Premere leggermente il pulsante per richiamare il menu supplementare.

☛ Premere leggermente sul simbolo per accettare la località come destinazione.

La guida a destinazione ha inizio.

Nota:

Se durante la guida a destinazione si preme leggermente su un punto qualunque della mappa, viene visualizzato il menu supplementare con ulteriori funzioni. Leggere al riguardo il capitolo "Altre funzioni durante la guida a destinazione".

- oppure -

☛ Premere leggermente sul simbolo per memorizzare il luogo e poterlo utilizzare successivamente come destinazione.

Compare la tastiera.

☛ Inserire un nome per la destinazione e premere leggermente sul pulsante **OK**.

La destinazione viene memorizzata nei *Preferiti* con il nome immesso. (Cap. "Gestione delle destinazioni")

Pulsanti

Nella modalità visualizzazione mappa sono disponibili i seguenti pulsanti:

☛ Premere leggermente sul simbolo per accedere al menu *Navigation (Navigazione)*.

☛ Premere leggermente sul simbolo per accedere al menu *Map Settings (Impostazioni mappa)*.

Impostazioni mappa

☛ Nella visualizzazione della mappa premere leggermente sul simbolo.

Viene visualizzato il menu *Map Settings (Impostazioni mappa)*.

☛ Premere leggermente sul simbolo per passare dalla visualizzazione diurna alla visualizzazione notturna e viceversa o per attivare la funzione automatica.

Attivando la funzione automatica, il Lucca commuta automaticamente dalla visualizzazione diurna alla visualizzazione notturna e viceversa in funzione delle condizioni di luminosità. La sensibilità del sensore crepuscolare può essere regolata (cap. "Configurazione del Lucca", "Impostazioni dell'apparecchio").

☛ / Premere leggermente sul simbolo per commutare dalla visualizzazione 2D a quella in 3D.

☛ / Premere leggermente sul simbolo per commutare dalla visualizzazione map-

pa in direzione di marcia alla visualizzazione mappa in direzione del nord.

☛ Premere leggermente sul simbolo per passare alle seguenti impostazioni per la Limitazione della velocità:

– Premere leggermente sul simbolo per visualizzare sulla mappa gli avvertimenti relativi alla velocità (segno di spunta) o per disattivare la visualizzazione (nessun segno di spunta).

– Premere leggermente sul simbolo per attivare il segnale acustico di avvertimento (segno di spunta) o per passare alla modalità silenziosa (nessun segno di spunta).

– Premere leggermente sul simbolo per impostare un valore di tolleranza per l'avvertimento della velocità. Effettuando questa impostazione, l'avvertimento si attiverà solo al superamento del valore di tolleranza.

☛ Premere leggermente sul simbolo per visualizzare le destinazioni speciali (segno di spunta) o per nasconderne la visualizzazione (nessun segno di spunta).

☛ Premere leggermente sul simbolo per attivare l'Auto-Zoom (segno di spunta) o per disattivarlo (nessun segno di spunta).

Con la funzione Auto-Zoom del Lucca, durante la guida a destinazione la scala della mappa viene adattata in modo ottimale alla relativa situazione di marcia. Quando ci si avvicina al punto in cui occorre eseguire un'azione, il Lucca ingrandisce la visualizzazione affinché il guidatore, ad esempio, possa osservare meglio il successivo incrocio. Se invece il successivo punto nel quale occorre eseguire un'azione è ancora distante, la visualizzazione viene ridotta per consentire al guidatore di osservare meglio il percorso stradale.

☛ Premere leggermente il pulsante.

Viene visualizzata la seconda pagina del menu.

☛ Premere leggermente sul simbolo per attivare la visualizzazione sulla mappa dell'altitudine e della velocità (segno di spunta) o per disattivare la visualizzazione (nessun segno di spunta).

☛ Per le guide a destinazione con più destinazioni intermedie, sulla mappa vengono visualizzati il tempo e la distanza dalla tappa successiva. Premere leggermente sul simbolo per attivare anche la visualizzazione del tempo residuo e della distanza residua rispetto all'ultima destinazione (segno di spunta) o per disattivare tale visualizzazione (nessun segno di spunta).

☛ Premere leggermente sul simbolo per visualizzare le distanze dalle destinazioni speciali (segno di spunta) o per nasconderne la visualizzazione (nessun segno di spunta).

Nota:

Le distanze vengono visualizzate esclusivamente per le destinazioni speciali presenti lungo il percorso e solo sulle autostrade.

☛ / Premere leggermente sul simbolo per passare dalla visualizzazione dell'ora di arrivo alla visualizzazione del tempo residuo (tempo di percorrenza).

Riproduzione dei messaggi vocali durante la guida a destinazione

Il Lucca supporta la funzione Guida a destinazione con indicazioni vocali ed annuncia tempestivamente i punti in cui svoltare. Inoltre indica il nome delle strade statali e delle autostrade. Nelle impostazioni è possibile attivare o disattivare le istruzioni vocali della navigazione (cap. "Configurazione del Lucca", "Impostazioni per la navigazione").

Nota:
È possibile modificare il volume soltanto se i messaggi vocali sono attivi.

☛ Premere il tasto **VOL -** oppure **VOL +** durante la riproduzione del messaggio vocale per modificarne il volume.

☛ Premere brevemente sul campo in basso nel display per ripetere la riproduzione dell'ultimo messaggio vocale.

Visualizzazione della mappa durante la guida a destinazione

Durante la navigazione vengono visualizzati sulla mappa diversi ausili per la navigazione ed informazioni sul percorso.

⚠ Attenzione

Le informazioni riportate sulle mappe stradali digitali possono risultare non aggiornate a causa di modifiche a breve termine (cantieri ecc.)!

Ulteriori informazioni, ad esempio la limitazione della velocità, possono essere visualizzate solamente se sono contenute nel materiale cartografico.

La situazione del traffico e i segnali stradali locali hanno priorità sulle informazioni fornite dal Lucca.

Ausili per la navigazione

Nella mappa vengono visualizzati i seguenti ausili per la navigazione:

Il cosiddetto "Carsor" indica la propria posizione.

Bussola:
Indica sempre il nord (ai fini dell'orientamento)

Campo in alto: nome della prossima via

Campo in basso: nome della via corrente

Freccia di azione:
azione successiva e distanza fino a quel punto.

Avvicinandosi al luogo della successiva azione, viene visualizzata a destra una barra: meno seg-

menti gialli vengono man mano visualizzati, più ci si sta avvicinando al punto dell'azione successiva.

La riproduzione dei messaggi vocali è attivata.

La riproduzione dei messaggi vocali è disattivata (modalità silenziosa). Se si preme brevemente sul simbolo, la riproduzione dei messaggi vocali viene riattivata.

Informazioni sul tragitto

Sulla barra inferiore del display vengono visualizzate di default le seguenti informazioni sul percorso:

- 540 m Distanza restante per giungere la destinazione.
- 14:59 Tempo di arrivo previsto

Al posto dell'ora di arrivo è anche possibile visualizzare il tempo residuo di percorrenza.
Per guide a destinazione con più destinazioni intermedie, vengono visualizzate le informazioni di percorso relative alla tappa successiva. Inoltre è possibile visualizzare la distanza e il tempo relativi all'ultima destinazione.
Per le impostazioni leggere il capitolo "Lavorare con la mappa", "Impostazioni mappa".

Limitazione della velocità (Tempolimit)

70 Sulla parte sinistra della mappa viene visualizzata la limitazione della velocità.

Nota:

Questa informazione può essere visualizzata solamente se è stata attivata nelle impostazioni di navigazione. (Cap. "Lavorare con la mappa", "Impostazioni mappa")

Altre funzioni durante la guida a destinazione

Condizione fondamentale:

- Guida a destinazione
  - oppure -
- Simulazione del percorso (Demo)

☛ Premere brevemente un punto qualsiasi della mappa, per attivare la visualizzazione di funzioni supplementari.

Viene visualizzato il menu supplementare *Route Guidance Options (Opzioni guida a destinazione)*.

Ora sono disponibili le seguenti funzioni:

- Esclusione porzioni di percorso
- Interruzione della guida a destinazione
- Salto della destinazione intermedia successiva
- Visualizzazione di informazioni sulla destinazione
- Visualizzazione dell'elenco dei percorsi

Esclusione porzioni percorso

Durante la guida a destinazione è possibile bloccare il tratto di percorso che si presenta davanti all'utilizzatore. Viene calcolato un percorso alternativo ed il tratto bloccato viene in questo modo aggirato.

☛ Nel menu supplementare premere leggermente sul simbolo.

Viene visualizzato il menu *Traffic Jam Ahead (Coda antistante)*.

In questo menu è possibile selezionare la lunghezza della porzione di percorso da escludere, ad iniziare dalla posizione attuale.

☛ Premere leggermente il pulsante per inserire la lunghezza della porzione di percorso da escludere.

☛ Premere leggermente il pulsante **OK**.

Il percorso viene ricalcolato e la porzione esclusa evitata.

Il simbolo contrassegna l'esclusione di una porzione di percorso. La porzione di percorso esclusa è contrassegnata in colore rosso.

Per riabilitare una porzione di percorso:

☛ Nel menu supplementare premere di nuovo leggermente sul simbolo (il segno di spunta indica che è stato esclusa una porzione di percorso).

Compare una richiesta di conferma.

☛ Premere leggermente su **Yes (Sì)** per cancellare l'esclusione.

Il percorso viene nuovamente calcolato.

- oppure -

☛ Premere leggermente su **No** per non cancellare l'esclusione.

Interruzione della guida a destinazione

☛ Nel menu supplementare premere leggermente sul simbolo.

Compare una richiesta di conferma.

☛ Premere leggermente su **Yes (Sì)** per terminare la guida a destinazione.

Viene visualizzata la mappa.

- oppure -

☛ Premere leggermente su **No** per proseguire la guida a destinazione.

Salta la prossima tappa

Condizione fondamentale:

- Programmazione di un percorso (percorsi con almeno una destinazione intermedia)

☛ Nel menu supplementare premere leggermente sul simbolo per saltare la destinazione intermedia successiva.

Il percorso viene ricalcolato e diretto alla seconda tappa successiva.

Visualizzazione di informazioni sulla destinazione

☛ Nel menu supplementare premere leggermente sul simbolo.

Viene visualizzato l'indirizzo di destinazione con l'indicazione della distanza e dell'orario di arrivo o del tempo residuo di percorrenza.

È possibile far visualizzare la destinazione nella mappa:

☛ Premere leggermente il pulsante **Show In Map (Mostra sulla mappa)**.

☛ Premere leggermente sul simbolo per uscire dalla modalità visualizzazione mappa.

Visualizzazione dell'elenco dei percorsi

È possibile visualizzare l'elenco dei percorsi per poter osservare il tragitto nel suo complesso.

☛ Nel menu supplementare premere leggermente sul simbolo.

Viene visualizzato l'elenco dei percorsi.

☛ Premere leggermente il pulsante per sfogliare l'elenco dei percorsi.

☛ Premere leggermente sul simbolo per uscire dalla visualizzazione dell'elenco del percorso.

Funzione TMC

Il Traffic Message Channel (TMC) fornisce al Lucca i messaggi sul traffico che vengono trasmessi dalle stazioni radio tramite segnale RDS (RDS = Radio Data System). I messaggi sul traffico trasmessi possono essere inclusi dal Lucca nel calcolo del percorso e utilizzati, in caso di problemi della circolazione sul percorso calcolato, per calcolare un itinerario alternativo.

Il simbolo segnala problemi alla circolazione. I tratti interessati vengono contrassegnati in rosso oppure in grigio se si trovano al di fuori del proprio percorso.

Il TMC è disponibile nei seguenti paesi: Belgio, Danimarca, Germania, Inghilterra, Finlandia, Francia, Italia, paesi Bassi, Norvegia, Austria, Spagna, Svezia, Svizzera e Repubblica Ceca.

Collegamento dell'antenna TMC

- ☛ Chiudere l'antenna TMC in dotazione sull'ingresso antenna TMC del Lucca.
- ☛ Fissare l'antenna TMC parallelamente alla plancia strumenti mediante i piedini a ventosa.

  Il Lucca è ora in grado di ricevere i messaggi sul traffico, se disponibili.

  Il Lucca ricerca sempre automaticamente una stazione TMC. In caso di peggioramento della qualità di ricezione procederà immediatamente alla ricerca di una nuova stazione.

Attivazione della funzione Bypass automatico

- ☛ Nel menu *Navigation (Navigazione)* premere leggermente sul simbolo.

  Viene visualizzato il menu Routing options (Opzioni di percorso).
- ☛ Premere leggermente sul simbolo per attivare (segno di spunta) o disattivare (nessun segno di spunta) la funzione Bypass automatico.

Ricerca di stazioni TMC

Il Lucca imposta automaticamente la successiva stazione TMC ricevibile. È anche possibile cercare una stazione TMC a propria scelta.

- ☛ Nel menu *TMC Messages (Messaggi TMC)* premere leggermente il pulsante.
- ☛ Premere leggermente sul simbolo.

  Viene avviata la ricerca delle stazioni TMC.

Visualizzazione dei messaggi sul traffico

- ☛ Nel menu *Navigation (Navigazione)* premere leggermente sul simbolo.

  Vengono elencati i messaggi sul traffico.
- ☛ Premere leggermente i pulsanti per passare da un messaggio all'altro.
- ☛ Premere leggermente il pulsante **Show Message (Visualizza notizia)** per visualizzare completamente un messaggio.

Multimedia

Nel menu *Multimedia* è possibile riprodurre file musicali o immagini.

Inserimento della scheda di memoria

Sul lato sinistro del Lucca si trova il vano portascheda.

☛ Inserire la propria scheda di memoria con i contatti in avanti nel vano portascheda fino a quando la scheda non scatta in sede.

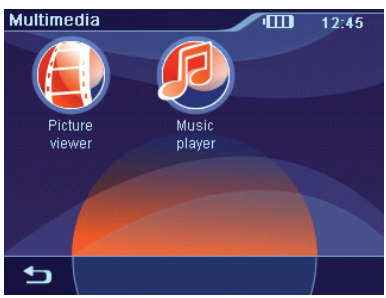
Nota:

A tal fine, rispettare il contrassegno sul vano.

Avvio delle funzioni multimediali

☛ Nel menu principale del Lucca premere leggermente sul simbolo.

Compare il menu *Multimedia*.



Riproduzione di file musicali

☛ Premere leggermente sul simbolo.

Viene visualizzato il menu di riproduzione e viene riprodotto il primo file musicale che si trova nel Lucca.

☛ Premere il tasto **VOL -** o **VOL +**, per regolare il volume.

☛ Premere leggermente sul simbolo per riprodurre il primo brano della directory successiva.

☛ Premere più volte sul simbolo per riprodurre il primo brano della directory attuale o della directory precedente.

☛ Premere leggermente il pulsante per riprodurre il brano successivo.

☛ Premere più volte leggermente il pulsante per riprodurre il brano attuale oppure il brano precedente.

☛ Premere leggermente il pulsante per interrompere la riproduzione.

☛ Premere leggermente il pulsante per interrompere la riproduzione.

☛ Premere leggermente il pulsante per proseguire la riproduzione.

Funzioni supplementari

☛ Premere leggermente il pulsante per richiamare funzioni supplementari.

Viene visualizzato il menu *Options (Opzioni)*.

☛

Premere leggermente sul simbolo per passare da una delle seguenti impostazioni all'altra:

- **Mix Off (Miscellanea disattivata)**: riproduzione casuale disattivata
- **Mix Directory (Miscellanea della directory)**: riproduzione in ordine casuale della directory attuale
- **Mix All Tracks (Miscellanea di tutti i brani)**: riproduzione in ordine casuale dei brani di tutte le directory

☛ Premere leggermente sul simbolo per passare da una delle seguenti impostazioni all'altra:

- **Repeat Off (Ripetizione disattivata)**: la ripetizione della riproduzione è disattivata
- **Repeat Current Track (Ripetizione del brano attuale)**: il brano attuale viene riprodotto ripetutamente

– **Repeat Directory (Ripetizione della directory)**: i brani della directory attuale vengono riprodotti ripetutamente

☛ Premere leggermente sul simbolo per visualizzare i testi ID3 (segno di spunta) o per nasconderne la visualizzazione (nessun segno di spunta).

I testi ID3 sono informazioni supplementari, quali ad es. il titolo dell'album, l'interprete e il titolo del brano, che possono essere contenuti nella traccia musicale in formato MP3.

Browse

Nella playlist i file musicali e le directory vengono visualizzati nell'ordine con il quale sono presenti sulla scheda di memoria.

☛ Premere leggermente il pulsante per richiamare funzioni supplementari.

Viene visualizzato il menu *Options (Opzioni)*.

☛ Premere leggermente sul simbolo.

Viene visualizzato la playlist.

Nella playlist è possibile selezionare i brani direttamente.

☛ Premere leggermente il pulsante per passare al livello di directory immediatamente superiore.

☛ Premere leggermente sul simbolo per uscire dalla visualizzazione della playlist.

Equalizzatore

È possibile selezionare una delle 5 equalizzazioni preimpostate.

☛ Premere leggermente il pulsante per richiamare funzioni supplementari.

Viene visualizzato il menu *Options (Opzioni)*.

☛ Premere leggermente sul simbolo.

Viene visualizzato il menu *Equalizer (Equalizzatore)*.

☛ Premere leggermente su una delle voci dell'elenco per selezionare un'impostazione dell'equalizzatore.

☛ Premere leggermente sul simbolo per uscire dal menu.

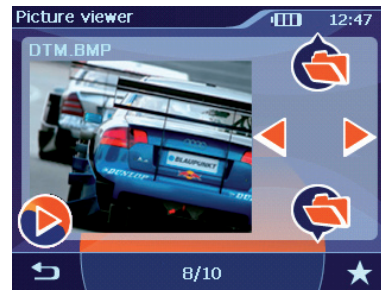
Visualizzazione di file di immagini

☛ Premere leggermente sul simbolo.

Vengono visualizzati il menu di riproduzione e il primo file di immagini individuato dal Lucca.

Note:

- Se è stata attivata una guida a destinazione, questo messaggio comunica che la guida a destinazione sta per essere interrotta. Premere leggermente su **Yes (Sì)** per osservare le immagini. In tal caso la guida a destinazione dovrà successivamente essere riavviata.
- Le immagini di grandi dimensioni richiedono lunghi periodi di caricamento. Il Lucca può visualizzare immagini di dimensioni massime fino a 6 Megapixel.



☛ Premere leggermente sul simbolo per visualizzare la prima immagine della directory successiva.

☛ Premere leggermente sul simbolo per visualizzare la prima immagine della directory precedente.

☛ Premere leggermente il pulsante per visualizzare l'immagine successiva.

☛ Premere leggermente il pulsante per visualizzare l'immagine precedente.

Presentazione

☛ Premere leggermente il pulsante per avviare la presentazione.

Nota:

È possibile impostare il tempo durante il quale ciascuna immagine deve venire visualizzata

nella presentazione. (Sezione "Funzioni supplementari" in questo capitolo)

☛ Per porre fine alla presentazione premere leggermente sull'immagine.
Compare il menu di riproduzione.

Funzioni supplementari

☛ Premere leggermente il pulsante per richiamare funzioni supplementari.
Viene visualizzato il menu *Options (Opzioni)*.

☛ Premere leggermente sul simbolo per impostare l'intervallo di tempo per la presentazione.
Viene visualizzato il menu *Slide Duration (Durata della presentazione)*. Per selezionare un'impostazione premere leggermente su una delle opzioni dell'elecnco.

☛ Premere leggermente sul simbolo per visualizzare il nome del percorso del file (segno di spunta) o per nasconderne la visualizzazione (nessun segno di spunta).

☛ Premere leggermente sul simbolo per ruotare tutte le immagini (segno di spunta) o per non ruotarle (nessun segno di spunta).

Browse

Nell'elenco delle immagini i file e le directory vengono visualizzati nell'ordine con il quale sono presenti sulla scheda di memoria.

☛ Premere leggermente il pulsante per richiamare funzioni supplementari.
Viene visualizzato il menu *Options (Opzioni)*.

☛ Premere leggermente sul simbolo.
Viene visualizzato l'elenco delle immagini.
Nell'elenco delle immagini è possibile selezionare le immagini direttamente.

☛ Premere leggermente il pulsante per passare al livello di directory immediatamente superiore.

☛ Premere leggermente sul simbolo per uscire dalla visualizzazione della playlist.

Uscita dalle funzioni multimediali

☛ Premere brevemente l'**interruttore On/Off** per avviare un'altra applicazione durante la riproduzione musicale.
- oppure -

☛ Premere leggermente il pulsante per interrompere la riproduzione dei file multimediali.

Estrazione della scheda di memoria

☛ Chiudere il menu *Multimedia*.

☛ Con cautela premere la scheda di memoria nel vano portascheda finché si sblocca.
La scheda di memoria viene leggermente spinta fuori dal vano portascheda e può essere estratta.

Trasferimento dei dati

È possibile mettere a disposizione del Lucca mappe supplementari e file multimediali (file musicali e file di immagini) tramite una scheda di memoria.

Predisposizione della scheda di memoria

Il Lucca supporta le schede SD/SDHC/MMC con una capacità di memoria massima di 4 gigabyte.

☛ Inserire la propria scheda di memoria con i contatti in avanti nel vano portascheda fino a quando la scheda non scatta in sede.

Nota:

A tal fine, rispettare il contrassegno sul vano.

☛ Collegare il Lucca ad un computer mediante un cavo USB.

Il computer riconosce il Lucca come lettore di card. La scheda di memoria viene visualizzata come lettore.

Nota:

In alternativa, i dati possono essere trasferiti sulla scheda di memoria anche mediante un lettore di card.

Utilizzo delle mappe stradali della scheda di memoria

Nella memoria del Lucca è preinstallata la mappa stradale relativa al paese in cui l'apparecchio è stato acquistato. Il DVD in dotazione, a seconda della versione dell'apparecchio, contiene mappe supplementari nonché un programma di installazione per poter copiare queste mappe sulla propria scheda di memoria.

Per utilizzare una mappa stradale aggiuntiva con il Lucca:

☛ Copiare sulla propria scheda di memoria la mappa stradale desiderata utilizzando il programma di installazione.

☛ Inserire la scheda di memoria con i contatti in avanti nel vano portascheda.

Nota:

A tal fine, rispettare il contrassegno sul vano.

☛ Accendere il Lucca.

Le mappe stradali vengono caricate automaticamente dalla scheda di memoria in quella interna al Lucca.

☛ Nel menu principale del Lucca premere leggermente sul simbolo.

Viene visualizzata la mappa.

☛ Premere leggermente sul simbolo.

Viene visualizzato il menu *Navigation (Navigazione)*.

☛ Premere leggermente sul simbolo.

Viene visualizzato il menu *Settings (Impostazioni)*.

☛ Premere leggermente sul simbolo.

Viene visualizzato l'elenco delle mappe stradali disponibili.

☛ Selezionare la mappa stradale desiderata premendo leggermente sul nome corrispondente nell'elenco.

Utilizzo di file multimediali della scheda di memoria

Nel menu *Multimedia* del Lucca è possibile riprodurre i seguenti file multimediali:

- MP3, WAV, WMA e OGG per i file musicali
- JPG, BMP e GIF per i file di immagini

☛ Trasferimento di file media sulla scheda di memoria.

☛ Avviare l'applicazione multimediale. (Cap. "Multimedia")

Il Lucca trova automaticamente i file nella scheda di memoria.

Configurazione del Lucca

Il Lucca possiede due menu che consentono di effettuare le impostazioni:

- Impostazioni dell'apparecchio: consentono di impostare le caratteristiche dell'apparecchio.
- Impostazioni per la navigazione: consentono di impostare le caratteristiche della navigazione.
- Impostazioni della mappa: impostazione per la visualizzazione della mappa (cap. "Lavorare con la mappa", "Impostazioni mappa").

Impostazioni dell'apparecchio

Nel menu *Settings (Impostazioni)* del Lucca stabilire le impostazioni per i seguenti settori:

- Luminosità del display
- Acustica tasti (acustica dei pulsanti)
- Lingua
- Ora
- Risparmio energetico
- Protezione antifurto

Nella seconda pagina del menu si trovano inoltre queste impostazioni:

- Impostazioni di fabbrica
- Calibrazione del touchscreen
- Informazioni sul prodotto
- Modalità di dimostrazione (Demo)

☛ Nel menu principale premere leggermente sul simbolo.
Viene visualizzato il menu *Settings (Impostazioni)*.

☛ Premere leggermente il pulsante per sfogliare le pagine di questo menu.

Se sono state effettuate delle modifiche delle impostazioni:

☛ Premere leggermente sul pulsante per uscire dal menu.

Luminosità del display

Nel menu *Display Brightness (Luminosità del display)* è possibile impostare la luminosità del display per la modalità diurna e notturna. Inoltre è possibile regolare la sensibilità del sensore crepuscolare per la commutazione automatica da modalità diurna a modalità notturna e viceversa.

☛ Premere leggermente sul simbolo.
Viene visualizzato il menu *Representation (Visualizzazione)*.

☛ Premere leggermente il pulsante **Brightness Day (Luminosità diurna)** per impostare la luminosità del display in modalità diurna.

☛ Premere leggermente il pulsante **Brightness Night (Luminosità notturna)** per impostare la luminosità del display in modalità notturna.

☛ Premere leggermente il pulsante **Switch Threshold (Soglia di commutazione)** per aumentare o ridurre la sensibilità del dispositivo di commutazione automatica.

Acustica tasti

☛ Premere leggermente sul simbolo per attivare il segnale acustico che accompagna la pressione su un pulsante (segno di spunta) o per disattivare il suono (nessun segno di spunta).

Lingua

Nel menu *Language (Lingua)* è possibile stabilire in quale lingua debbano essere visualizzati i menu del Lucca. Anche i messaggi vocali vengono emessi nella lingua impostata, se disponibile. Se la lingua impostata non è disponibile per i messaggi vocali, questi vengono emessi in lingua inglese.

☛ Premere leggermente sul simbolo.
Viene visualizzato un elenco delle lingue disponibili.

☛ Nell'elenco premere leggermente sulla lingua che si desidera utilizzare per i menu ed i messaggi vocali.

Ora

Nel menu *Clock (Ora)* è possibile selezionare il fuso orario relativo alla propria posizione attuale, commutare sull'ora legale o passare dalla modalità 12 ore alla modalità 24 ore. Il Lucca è in grado di comunicare il corretto orario di arrivo durante la guida a destinazione solo se è stato impostato il giusto fuso orario.
Leggere al riguardo il capitolo "Impostazioni generali", "Impostazione del fuso orario".

Risparmio energetico

☛

Premere leggermente sul simbolo per attivare la modalità risparmio energetico (segno di spunta) o per disattivarla (nessun segno di spunta).

Se è stata attivata la modalità risparmio energetico, il display viene oscurato dopo 1 minuto di inutilizzo al fine di ridurre il consumo di corrente. Il Lucca non passa alla modalità risparmio energetico se viene alimentato da una fonte di corrente esterna oppure se è attiva la navigazione.

Protezione antifurto

Nel menu *Anti-Theft Protection (Protezione antifurto)* è possibile assegnare al Lucca un PIN ed un PUK in modo da impedirne l'utilizzo da parte di persone non autorizzate. Il PIN può in seguito essere variato in qualsiasi momento. Registrarsi al sito http://puk.blaupunkt.de per introdurre il proprio PUK in condizioni di sicurezza.
Leggere al riguardo il capitolo "Impostazioni generali", "Attivazione della richiesta del PIN".

Impostazioni di fabbrica

Nel menu *Factory settings (Impostazioni di fabbrica)* è possibile riportare il software di navigazione alle impostazioni di fabbrica.

Nota:

Se vengono ripristinate le impostazioni di fabbrica del Lucca, vengono anche cancellate tutte le impostazioni personali e le destinazioni memorizzate.

☛

Nella seconda pagina del menu *Settings (Impostazioni)* premere leggermente sul simbolo.

Viene visualizzato il menu *Factory Settings (Impostazioni di fabbrica)*.

☛

Premere leggermente sul simbolo per ripristinare le impostazioni di fabbrica dell'apparecchio.

- oppure -

☛

Premere leggermente sul simbolo per interrompere l'operazione.

Calibrazione del touchscreen

È possibile effettuare un nuovo allineamento (calibrazione) del touchscreen qualora questo dovesse reagire erroneamente allo sfioramento.

☛

Premere leggermente sul simbolo della seconda pagina del menu *Settings (Impostazioni)* per avviare la calibrazione.

☛ Seguire le istruzioni visualizzate sul display per calibrare il touchscreen.

Informazioni sul prodotto

☛

Nella seconda pagina del menu *Settings (Impostazioni)* premere leggermente sul simbolo.

Vengono visualizzate informazioni sul prodotto relative al Lucca, come la versione della scheda utilizzata e del software di navigazione.

Modalità di dimostazione (Demo)

☛

Premere leggermente sul simbolo della seconda pagina del menu *Settings (Impostazioni)* per attivare la modalità di dimostrazione (Demo) (segno di spunta) o per disattivarla (nessun segno di spunta).

Se è stata attivata la modalità di dimostrazione e il Lucca non viene utilizzato altrimenti, l'apparecchio passa alla modalità dimostrazione dopo 5 minuti.

Impostazioni per la navigazione

Nel menu di navigazione del Lucca è possibile effettuare le impostazioni per le seguenti funzioni:

- Indirizzo base
- Proseguimento automatico del percorso
- Selezione record di dati
- Avvertenza POI
- Istruzioni vocali
- Unità

☛ Nel menu principale del Lucca premere leggermente sul simbolo.
Viene visualizzata la mappa.

☛ Premere leggermente sul simbolo.
Viene visualizzato il menu *Navigation (Navigazione)*.

☛ Premere leggermente sul simbolo.
Viene visualizzato il menu *Settings (Impostazioni)*.

Se sono state effettuate delle modifiche delle impostazioni:

☛ Premere leggermente sul pulsante per uscire dal menu.

Indirizzo base

Immettere il proprio indirizzo base per poter navigare rapidamente verso casa da qualsiasi posizione.

Leggere al riguardo il capitolo "Impostazioni generali", "Inserimento dell'indirizzo base".

Proseguimento automatico del percorso

Nel caso di percorsi con più destinazioni intermedie è possibile stabilire se il sistema debba condurre alla destinazione successiva automaticamente oppure solo dopo un'apposita conferma.

☛ Premere leggermente sul simbolo per attivare (segno di spunta) o disattivare (nessun segno di spunta) la funzione.

Se la funzione viene attivata, la guida a destinazione prosegue automaticamente verso la destinazione intermedia successiva. In caso di disattivazione della funzione, al raggiungimento di una tappa il sistema chiede se la guida a destinazione debba proseguire verso la successiva destinazione intermedia.

Selezione record di dati

Nel menu *Choose Dataset (Selezione record di dati)* è possibile richiamare l'elenco delle mappe stradali disponibili e selezionare la mappa stradale desiderata. Leggere al riguardo il capitolo "Trasferimento dei dati".

Avvertenza POI

Se si utilizzano dei POI (destinazioni speciali) personali, il Lucca può fornire tempestivamente il relativo avviso durante la navigazione.

Nota:

Per la creazione di POI personali, è presente il PC-Tool con istruzioni sul CD/DVD allegato.

☛ Premere leggermente sul simbolo per attivare (segno di spunta) o disattivare (nessun segno di spunta) gli avvertimenti sulla mappa e il segnale acustico.

Istruzioni vocali

È possibile interdire la riproduzione dei messaggi vocali durante la navigazione (disattivazione) o impostarne un volume diverso rispetto a quello dell'apparecchio scegliendo tra valori compresi tra -8 e +10:

☛ Premere leggermente sul simbolo.
Viene visualizzato il menu *Speech Output (Messaggio vocale)*.

☛ Premere leggermente su uno dei pulsanti per regolare il volume.

☛ Premere leggermente sul simbolo per attivare (segno di spunta) o disattivare (nessun segno di spunta) le istruzioni vocali.

☛ Premere leggermente il pulsante **OK**.
Le impostazioni vengono memorizzate.

Unità

È possibile impostare quali unità di misura debbano essere utilizzate per le distanze.

☛ Premere leggermente sul simbolo per passare dall'opzione chilometri all'opzione miglia.

Software del Lucca

Nuova installazione del software di navigazione

Se fosse necessario effettuare una nuova installazione, il software di navigazione del Lucca è contenuto nel CD/DVD fornito in dotazione unitamente alle istruzioni.

Aggiornamento del software di navigazione

Per mantenere sempre il vostro Lucca allo stato attuale della tecnica, Blaupunkt offre regolarmente aggiornamenti software scaricabili via Internet. Tali aggiornamenti si trovano anche sul sito Internet della Blaupunkt www.blaupunkt.com.

Dati tecnici

Dimensioni (L x H x P)
Ø 109 x 20 mm

Peso
circa 195 g

Temperatura d'esercizio
-20 °C ... 60 °C

Temperatura di magazzino
-30 °C ... 70 °C

Alimentazione elettrica
Batteria (accumulatore): litio, 3,7 V/1400 mAh

Cavo di carica per accendisigari: ingresso 12 V
Caricatore da rete fissa: ingresso 100 fino a 240 V (50/60 Hz), uscita 12 V /max. 1 A

Display
Touchscreen TFT LCD da 3,5 ″,
display a colori 4:3, 320 x 240 Pixel

Audio
Altoparlanti integrati, max. 2 W

Ricevitore GPS
Integrato, tecnologia QuickFind, Centrality GPS, 32 canali

Multimedia
Riproduzione di MP3 (ID3-Tag, versione 1/2), WMA (senza DRM), OGG

Visualizzazione di JPG (max. 6 milioni di pixel), GIF (max. 6 milioni di pixel), BMP (max. 6 milioni di pixel)

Piattaforma
Dual Core Centrality, processore Atlas III (400 MHz)

SDRAM Memory da 64 MB interna

NAND Flash Memory da 1 GB

Vano portascheda per schede SD/SDHC/MMC: max. 2 GB (schede SD), max. 4 GB (schede SDHC)

Sistema operativo
Microsoft Windows CE 5.0

Servizio di assistenza

In alcuni paesi Blaupunkt offre un servizio di riparazione e un servizio di ritiro.
Se fosse necessario spedire a Blaupunkt il Vostro Lucca per l'assistenza, potete richiedere tramite Internet un servizio di ritiro.
Nel sito www.blaupunkt.com si può verificare se questo servizio di assistenza è disponibile nel proprio paese.

Garanzia

Concediamo una garanzia del produttore per gli apparecchi acquistati in uno dei paesi dell'Unione Europea. Per gli apparecchi venduti fuori dell'Unione Europea, valgono le condizioni di garanzia stabilite dalla nostra rappresentanza nel paese.

Potete leggere le condizioni di garanzia nel sito www.blaupunkt.de, o anche richiederle direttamente al seguente indirizzo.

Blaupunkt GmbH, Hotline
Robert-Bosch-Str. 200
D-31139 Hildesheim

Tabella per la soluzione dei problemi

Problema	Causa	Soluzione
Il Lucca non funziona o non funziona correttamente.	Il sistema operativo del Lucca è sovraccarico.	Tenere premuto l'**interruttore On/Off** per più di 14 secondi per azzerare l'apparecchio. Il Lucca sarà riavviato.
		Ripristinare le impostazioni di fabbrica (Menu *Impostazioni*, seconda pagina). **In questo modo tutte le impostazioni personali andranno perse!**
		Reinstallare il software di navigazione utilizzando il DVD in dotazione.
Accendendo il Lucca, il display rimane scuro.	In caso di prolungata esposizione ai raggi solari e a temperature molto elevate il display può perdere temporaneamente il contrasto.	Lasciare il Lucca all'ombra per circa dieci minuti e riaccenderlo.
	In caso di temperature elevate, come protezione contro il surriscaldamento il Lucca si spegne.	
	La batteria non è sufficientemente carica.	Caricare completamente la batteria. Il tempo necessario per un processo di caricamento completo è pari a circa 3 ore.
La batteria è scarica anche se non ho utilizzato da tempo il Lucca.	Quando è spento il Lucca necessita di una piccola quantità di energia. In questo modo dopo alcuni giorni è possibile che la batteria sia scarica.	Al fine di raggiungere l'autonomia della batteria di 3 ore in modalità navigazione, ricaricare completamente la batteria per ca. 3 ore.
	Durante i percorsi brevi la batteria non viene ricaricata completamente.	Nel veicolo utilizzare sempre il Lucca con il cavo di carica collegato alla presa dell'accendisigari.
	In caso di temperature molto elevate, come protezione contro il surriscaldamento, la batteria non viene caricata.	Lasciare il Lucca all'ombra per circa dieci minuti e ricaricare la batteria.

Problema	Causa	Soluzione
Il Lucca non reagisce quando vengono premuti i pulsanti.	Il sistema operativo del Lucca è sovraccarico.	Tenere premuto l'**interruttore On/Off** per più di 14 secondi per azzerare l'apparecchio. Il Lucca sarà riavviato.
Il Lucca riceve i segnali GPS disturbati o non li riceve affatto.	Dopo l'accensione, il Lucca necessita di ca. 1 minuto per essere pronto per la navigazione. All'atto della prima accensione, l'apparecchio necessita di un periodo di tempo leggermente più lungo e di un forte segnale GPS.	Se ci si sposta all'aperto, posizionare l'apparecchio in un punto rialzato e non spostarlo. Al massimo dopo 2 – 5 minuti il Lucca sarà nuovamente pronto all'uso. Quindi anche la navigazione potrà avvenire anche in condizioni non ottimali.
	I parabrezza molto schermati possono, in determinate circostanze, disturbare la ricezione GPS del Lucca.	È possibile provare a montare il Lucca in un'altra posizione sul veicolo.
Il Lucca non riproduce alcuna indicazione vocale.	Le istruzioni vocali sono disattivate.	Nel menu *Navigazione*, *Impostazioni* attivare l'impostazione **Istruzioni vocali**.
	Il volume delle istruzioni vocali è troppo basso.	Aumentare il volume di un messaggio vocale (tasto **VOL +**).
Il Lucca riceve male i segnali TMC o non li riceve affatto.	L'antenna TMC inclusa nella fornitura non è collegata oppure non è orientata in modo corretto.	Collegare al Lucca l'antenna TMC oppure orientarla diversamente.
	Attualmente la ricezione TMC non è disponibile in tutti i paesi europei.	Il segnale TMC attualmente è disponibile in: Belgio, Danimarca, Germania, Inghilterra, Finlandia, Francia, Italia, paesi Bassi, Norvegia, Austria, Spagna, Svezia, Svizzera e Repubblica Ceca.

Problema	Causa	Soluzione
Il Lucca non riconosce la scheda di memoria inserita.	La scheda di memoria non è compatibile con il Lucca.	Utilizzare schede SD (max. 2 GB), SDHC (max. 4 GB) o schede multimediali (MMC) comunemente disponibili in commercio. In caso di problemi con schede di memoria provare ad utilizzarne una di un altro produttore o con una diversa capacità. A fronte della costante evoluzione della tecnica Blaupunkt non può garantire il corretto funzionamento delle schede di memoria di diversi tipi e produttori.
L'applicazione multimediale non riproduce alcuni file multimediali della mia scheda di memoria oppure non ne riproduce nessuno.	I file multimediali della scheda di memoria sono memorizzati con un formato errato.	Trasferire nella scheda di memoria i file in formato MP3 e WMA per la musica e in formato JPG e BMP per le immagini.
	La scheda di memoria è stata formattata con un file system errato.	Formattare la scheda di memoria in un file system FAT16 oppure FAT32.

Country:		Phone:	Fax:
Germany	(D)	0180-5000225	05121-49 4002
Austria	(A)	01-610 39 0	01-610 39 391
Belgium	(B)	02-525 5444	02-525 5263
Denmark	(DK)	44-898 360	44-898 644
Finland	(FIN)	09-435 991	09-435 99236
France	(F)	01-4010 7007	01-4010 7320
Great Britain	(GB)	01-89583 8880	01-89583 8394
Greece	(GR)	210 94 27 337	210 94 12 711
Ireland	(IRL)	01-46 66 700	01-46 66 706
Italy	(I)	02-369 62331	02-369 62464
Luxembourg	(L)	40 4078	40 2085
Netherlands	(NL)	00 31 24 35 91 338	00 31 24 35 91 336
Norway	(N)	+47 64 87 89 60	+47 64 87 89 02
Portugal	(P)	2185 00144	2185 00165
Spain	(E)	902 52 77 70	91 410 4078
Sweden	(S)	08-7501850	08-7501810
Switzerland	(CH)	01-8471644	01-8471650
Czech. Rep.	(CZ)	02-6130 0446	02-6130 0514
Hungary	(H)	76 511 803	76 511 809
Poland	(PL)	0800-118922	022-8771260
Turkey	(TR)	0212-335 07 23	0212-346 00 40

http://www.blaupunkt.com

© 2007 All rights reserved by Blaupunkt. This material may be reproduced, copied or distributed for personal use only.

This product is protected by certain intellectual property rights of Microsoft. Use or distribution of such technology outside of this product is prohibited without a license from Microsoft.

Blaupunkt GmbH,
Robert-Bosch-Straße 200, D-31139 Hildesheim
09/07 CM-AS/SCS1 (IT) 8 622 405 557

CE